

HOLY SEE PRESS OFFICE  
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE



BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIEGE  
PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHL

# **BOLLETTINO**

SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE

N. tels

Sábado 02.12.2017

**Viaje apostólico del Santo Padre Francisco a Myanmar y Bangladesh Viaje (26 de noviembre - 2 de diciembre de, 2017) - Despedida de Bangladesh Dhaka en el aeropuerto internacional y regreso a Roma.- Telegrama al Presidente de la República de Bangladesh.- Telegramas a los Jefes de Estado durante el vuelo de Dhaka a Roma**

## **Despedida oficial de Bangladesh en el aeropuerto internacional de Dhaka y regreso a Roma**

A las 16.45 hora local (11.45 horas en Roma), el Santo Padre Francisco llegó al aeropuerto internacional de Dhaka, donde tuvo lugar la despedida oficial de Bangladesh. A su llegada, el Papa fue recibido por el Ministro de Relaciones Exteriores en el Vip Lounge, donde tuvo lugar un breve encuentro.

Inmediatamente después, el Santo Padre subió a bordo de un B777 / BIMAN (Bangladesh Airlines) para regresar a Italia. El avión despegó a las 17.10 hora local (12.10 hora de Roma).

El avión que transportaba al Santo Padre al regreso de su visita pastoral a Myanmar y Bangladesh aterrizó en el aeropuerto de Roma-Fiumicino a las 21.30 horas y el Papa volvió a la Casa de Santa Marta a las 22.15.

## **Telegrama al Presidente de la República de Bangladesh**

Inmediatamente después del despegue de Dhaka, el Santo Padre Francisco ha enviado al Presidente de la República de Bangladesh el siguiente telegrama

SU EXCELENCIA ABDUL HAMID  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA POPULAR DE BANGLADESH  
DHAKA

AL DEJAR BANGLADESH PARA REGRESAR A ROMA, RENUEVO MI AGRADECIMIENTO A SU EXCELENCIA, AL GOBIERNO Y A TODO EL AMADO PUEBLO DE BANGLADESH POR SU GENEROSA BIENVENIDA Y POR LAS MUCHAS AMABILIDADES QUE ME HAN DEMOSTRADO DURANTE MI VISITA. CON LA SEGURIDAD DE MIS ORACIONES CONTINUAS POR VOSOTROS, INVOCO DEL TODOPODEROSO LAS BENDICIONES DE ARMONÍA Y PROSPERIDAD PARA LA NACIÓN.

FRANCISCO PP.

**Telegramas a los Jefes de Estado durante el vuelo de Dhaka a Roma**

En el curso del viaje de avión de Dhaka a Roma, sobrevolando India, Pakistán, Afganistán, Turkmenistán, Azerbaiyán, Georgia, Turquía, Bulgaria, Serbia, Bosnia y Herzegovina, Croacia, y regresando a Italia el Santo Padre Francisco ha enviado a los respectivos Jefes de Estado los siguientes telegramas

***India***

SU EXCELENCIA RAM NATH KOVIND  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DE LA INDIA  
NUEVA DELHI

RENUEVO MIS SALUDOS A SU EXCELENCIA Y AL PUEBLO DE INDIA AL VOLVER A ROMA DESPUÉS DE MI VISITA APOSTÓLICA A MYANMAR Y BANGLADESH. SOBRE TODOS INVOCO LAS DIVINAS BENDICIONES DEL BIENESTAR Y LA PAZ.

FRANCISCO PP.

***Pakistán***

SU EXCELENCIA MAMNOON HUSSAIN  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA ISLÁMICA DE PAKISTÁN  
ISLAMABAD

VOLVIENDO A ROMA DESPUÉS DE MI VISITA A MYANMAR Y BANGLADESH, RENUEVO MI SALUDO A SU EXCELENCIA Y AL PUEBLO DE PAKISTÁN, E INVOCO DEL TODOPODEROSO LAS BENDICIONES DE ARMONÍA Y FORTALEZA PARA LA NACIÓN.

***Afganistán***

SU EXCELENCIA ASHRAF GHANI  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA ISLÁMICA DEL AFGANISTÁN  
KABUL

MIENTRAS SOBREVUELO AFGANISTÁN AL REGRESAR DE MI VISITA A MYANMAR Y BANGLADESH, RENUEVO MI SALUDO A SU EXCELENCIA Y A SUS COMPATRIOTAS, E INVOCO LAS ABUNDANTES BENDICIONES DEL PODEROSO SOBRE LA NACIÓN.

FRANCISCO PP.

***Turkmenistán***

SU EXCELENCIA GURBANGULY BERDIMUHAMEDOW  
PRESIDENTE DE TURKMENISTAN  
ASHGABAT

RENUEVO A SU EXCELENCIA Y A SUS COMPATRIOTAS LA GARANTÍA DE MIS ORACIONES, MIENTRAS MI VUELO ME LLEVA SOBRE TURKMENISTÁN A LA VUELTA DE MI VISITA PASTORAL A MYANMAR Y BANGLADESH. SOBRE LA NACIÓN INVOCO LAS DIVINAS BENDICIONES DE ARMONÍA Y PROSPERIDAD.

FRANCISCO PP.

***Azerbaiyán***

SU EXCELENCIA ILHAM ALIYEV  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DE AZERBAIYÁN  
BAKU

EXTIENDO MIS MEJORES DESEOS RENOVADOS A SU EXCELENCIA Y A SUS COMPATRIOTAS  
MIENTRAS VUELO SOBREAZERBAIYÁN AL REGRESO DE MYANMAR Y BANGLADESH. SOBRE TODOS  
INVOCO LAS DIVINAS BENDICIONES DE CONCORDIA Y PAZ.

FRANCISCO PP.

***Georgia***

SU EXCELENCIA GIORGI MARGVELASHVILI  
PRESIDENTE DE GEORGIA  
TBILISI

RENUEVO MIS MEJORES DESEOS A SU EXCELENCIA Y AL PUEBLO DE GEORGIA MIENTRAS  
SOBREVUELO VUESTRO TERRITORIO A MI REGRESO DE MYANMAR Y BANGLADESH. INVOCO SOBRE  
LA NACIÓN LAS BENDICIONES DE LA ARMONÍA Y LA FORTALEZA DE DIOS TODOPODEROSO .

FRANCISCO PP.

***Turquía***

SU EXCELENCIA RECEP TAYYIP ERDOĞAN  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DE TURQUÍA  
ANKARA

MIENTRAS VIAJO TRAVÉS DEL ESPACIO AÉREO TURCO A MI VUELTA DE MYANMAR Y BANGLADESH,  
RENUEVO MI SALUDO A SU EXCELENCIA YA SUS CIUDADANOS, E INVOCO LAS ABUNDANTES  
BENDICIONES DEL TODOPODEROSO SOBRE LA NACIÓN.

FRANCISCO PP.

***Bulgaria***

SU EXCELENCIA RUMEN RADEV  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DE BULGARIA  
SOFÍA

MIENTRAS SOBREVUELO BULGARIA AL REGRESO DE MYANMAR Y BANGLADESH, RENUEVO MIS  
MEJORES DESEOS A SU EXCELENCIA Y A SUS COMPATRIOTAS, E INVOCO SOBRE TODOS LAS  
BENDICIONES DE DIOS TODOPODEROSO DIOS.

FRANCISCO PP.

***Serbia***

SU EXCELENCIA ALEKSANDAR VUČIĆ  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DE SERBIA  
BELGRADO

MIENTRAS VUELO SOBRE SERBIA DESPUÉS DE MI VISITA APOSTÓLICA A MYANMAR Y BANGLADESH, INVOCO ABUNDANTES BENDICIONES DIVINAS SOBRE SU EXCELENCIA Y SUS COMPATRIOTAS , Y LE ASEGURO MIS ORACIONES RENOVADAS PARA LA NACIÓN.

FRANCISCO PP.

***Bosnia y Herzegovina***

SU EXCELENCIA DRAGAN ČOVIĆ  
PRESIDENTE DE LA PRESIDENCIA DE BOSNIA Y HERZEGOVINA  
SARAJEVO

MIENTRAS ATRAVIESO EL ESPACIO AÉREO DE BOSNIA Y HERZEGOVINA, RENUEVO MIS ORACIONES POR SU EXCELENCIA Y SUS COMPATRIOTAS, Y SOBRE TODOS INVOCO LAS DIVINAS BENDICIONES DE ARMONÍA Y PROSPERIDAD.

FRANCISCO PP.

***Croacia***

SU EXCELENCIA KOLINDA GRABAR-KITAROVIĆ  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA DE CROACIA  
ZAGREB

RENUEVO MIS MEJORES DESEOS A SU EXCELENCIA Y A SUS COMPATRIOTAS CIUDADANOS MIENTRAS SOBREVUELO CROACIA A MI VUELTA DE MYANMAR Y BANGLADESH, Y LA SEGURIDAD DE MIS ORACIONES POR LA NACIÓN.

FRANCISCO PP.

***Italia***

A SU EXCELENCIA  
HON. SERGIO MATTARELLA  
PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA ITALIANA  
PALACIO DEL QUIRINALE

AL REGRESO DE MYANMAR Y BANGLADESH VISITA, DONDE HE ENCONTRADO A ESOS PUEBLOS COMPROMETIDOS EN EL PROCESO DE CREAR UN ORDEN SOCIAL SIEMPRE MAS JUSTO Y ABIERTO AL DIALOGO CON TODOS, LE EXPRESO, SEÑOR PRESIDENTE, MI SALUDO DE BUENOS DESEOS INVOCANDO LA BENDICIÓN DEL SEÑOR SOBRE TODA LA NACIÓN ITALIANA, PARA QUE AVANCE CON VALOR POR LOS SENDEROS DE LA SOLIDARIDAD Y LA INCLUSIÓN SOCIAL DE LOS MÁS DÉBILES.

.

.

---